

feditatem⁷², donec de viciis nobilemⁿ referat^o victrix turma tro- 35
pheum^{p73}.

Sed quoniam mundus^q positus est in maligno^{r74} et amaritudinis
multum est et livoris in plebe, puto, non deerit, qui audeat in hec
verba^s prorumpere: „Ecce, quomodo gloria et honore prosequeris
et ad sidera laudibus effers^{t75} et virtutis^u insignibus amplias, quem 40
nunc^v vidimus ante congressum in acie trepidantem tube clangorem
perferre non posse, deditionem moliri, non sanguinem, fedus cum
hostibus contra leges et iura^w ferire^x et ad extremum signa^y relinquere,
detractare^z militiam, arma proicere, fugere et latere? Fortis^a athleta^b,
qui eque^c in acie stare, congregari, vincere consuevit! Et hunc vocas ad 45
premium et^d coronam? Hoc persuadere poteris^e ignoranti,^f michi,
quem viri fortiter facta non fugiunt^g, de Achaz^{h76} nunquam efficies
Machabeum.“⁷⁷

n) nobilem: G P^l P² Po S BEAUGENDRE SACKUR, nobile D D'ACHERY, vgl. oben
S. 544 o) ferat S p) triumphum P² q) invidus P^l D'ACHERY r) po-
situs est in maligno: est positus in maligno D S, in maligno positus est P^l D'ACHERY
s) his verbis P^l D'ACHERY t) effers: D G D'ACHERY BEAUGENDRE SACKUR, offers
P^l P² Po S u) virtutibus BEAUGENDRE SACKUR, in virtutibus P² v) nunc:
non P^l, fehlt D'ACHERY w) iura: korrigiert aus iuramen G x) ferre G
y) iura G z) detractare Po D'ACHERY BEAUGENDRE SACKUR a) Foris S
b) athleta: athleta est G c) eque: fehlt P^l D'ACHERY, neque BEAUGENDRE SACKUR
d) et: ad P^l Po D'ACHERY, inde S e) poteris Po f) Interpunk-
tion nach den Hss., vgl. BARTH, Hildebert (wie Anm. 4) S. 397 Anm. 3; in L bildet
michi ... Machabeum ein Exzerpt g) non fugiunt facta Po h) Achab Po
BEAUGENDRE SACKUR, Achar D D'ACHERY

72) Vgl. *Iosue* 10, 13 steteruntque sol et luna donec ulcisceretur se gens de inimi-
cis suis [...] stetit itaque sol in medio caeli (am Tag von Iosuas Sieg über die reges
Amorreorum); fixus in ethere sol bildet einen Hemiepes.

73) victrix turma tropheum bildet eine hexametrische Phrase, vgl. *Iuv. sat.* 15,
81 victrix turba.

74) Vgl. 1. *Ioh.* 5, 19 scimus quoniam [...] mundus totus in maligno positus est
und *Ivo ep.* 214 (MIGNE PL 162, 218A) an Erzbischof Bruno von Trier: quanto plus
videmus mundum in maligno positum; zu diesem Brief FOULON, *Église et réforme
au Moyen Âge* (wie Anm. 8) S. 312 und 376ff.

75) ad sidera laudibus effers bildet eine hexametrische Phrase, vgl. *Iuv. sat.* 6,
182 laudibus effert.

76) Vgl. BARTH, Hildebert (wie Anm. 4) S. 397 Anm. 3, der auf 2. *Paral.* 28, 19-
27 verweist.

77) Hier und nicht Z. 57 erubescant endet die fingierte Rede des Gegners, vgl.
BARTH, Hildebert (wie Anm. 4) S. 397 Anm. 3; an dieser Stelle fügt G auch ein
Kapitelzeichen ein.